

Communiqué conjoint entre la République du Tchad et le Japon  
à l'occasion de la visite de Son Excellence Monsieur IDRISS DEBY ITNO  
au Japon  
à Nagoya, le 28 mai 2016

1. Son Excellence Monsieur IDRISS DEBY ITNO, Président de la République du Tchad, a effectué une visite au Japon du 26 au 28 mai 2016 pour assister à un dialogue élargi du Sommet G7 d'Ise-Shima, sous l'invitation du Gouvernement du Japon et s'est entretenu avec Son Excellence Monsieur SHINZO ABE, Premier ministre du Japon, le 28 mai 2016 à Nagoya.
2. Lors du dialogue bilatéral Le Premier ministre SHINZO ABE a exprimé sa joie de recevoir pour une deuxième fois depuis la TICAD V de juin 2013, le Président IDRISS DEBY ITNO et il a manifesté son respect pour l'initiative qu'a prise le Président IDRISS DEBY ITNO en tant que Président en exercice de l'Union Africaine. Le Président IDRISS DEBY ITNO, Président en exercice pour l'année 2016 de l'Union Africaine a pour sa part exprimé son intention de faire des efforts pour renforcer la paix et la stabilité en Afrique, et prendre des mesures adéquates pour la protection et la promotion des droit des femmes.
3. Dans la perspective de renforcer davantage les relations bilatérales entre leurs deux pays et entre le Japon et l'Afrique en général, les deux dirigeants ont convenu de promouvoir leur collaboration et coopération dans les diverses domaines ci-après, à la lumière de la TICAD VI qui aura lieu en août prochain.
4. Les deux dirigeants ont réaffirmé l'importance des valeurs universelles telles que la démocratie et le respect des droits. Conformément à sa politique de faire du Japon un « contributeur proactif à la paix » sur la base du principe de la coopération internationale et à la législation en

faveur de la paix et de la sécurité en application concrète de cette politique, le Premier ministre SHINZO ABE a clairement exprimé sa volonté de continuer à jouer un rôle plus actif pour la paix et la stabilité régionale et mondiale. Le Président IDRISS DEBY ITNO a en retour exprimé son soutien à ces efforts japonais basés sur la politique de « contribution proactive à la paix », et a rendu hommage en même temps au Japon pour les activités et la détermination du Japon en tant qu'un pays pacifique largement reconnu par la communauté internationale. Le Président IDRISS DEBY ITNO a en même temps exprimé sa gratitude pour la contribution du Japon à la paix et la stabilité dans la région ainsi que dans le monde entier.

5. Le Premier ministre SHINZO ABE a manifesté son respect à l'égard de la contribution tchadienne pour la stabilité régionale, en ayant assumé, pendant deux ans, depuis 2014, le rôle de membre non permanent au conseil de sécurité des Nations Unies. Le Président IDRISS DEBY ITNO a ensuite expliqué les efforts que le Tchad a déployé pour garantir la paix et la stabilité régionale, notamment à travers l'envoi des troupes tchadiennes à la Mission Multidimensionnelles Intégrée des Nations Unies pour la stabilisation au Mali (MINUSMA), la contribution pour la stabilisation de la République centrafricaine, l'accueil des réfugiés venant de ses pays voisins et la coopération avec l'opération française antiterroriste Barkhane.
6. Le Premier ministre japonais a soulevé l'importance de prendre des mesures globales contre les éléments qui risqueraient d'endommager la stabilité sociale et de ce point de vue, a annoncé qu'il va continuer de soutenir de manière constante le Tchad au niveau de la sécurité alimentaire et la lutte contre la radicalisation, en octroyant une aide financière d'urgence humanitaire d'environ 8,45 millions de dollars USD à travers les organisations internationales, ainsi que d'intensifier les mesures de lutte contre le terrorisme, y compris l'amélioration et le renforcement du contrôle frontalier avec les pays voisins. Le Japon a

également l'intention d'octroyer environ 350 million de yen (3,2 millions de dollars USD) au Tchad pour le développement économique et social. Le Premier ministre a également exprimé son souhait d'accueillir des jeunes tchadiens dans divers cadres tels que le Programme d'éducation dans le secteur des affaires en faveur des jeunes africains (ABE Initiative) et la coopération technique. Le Président IDRIS DEBY ITNO a exprimé son adhésion à la politique du Japon et son remerciement pour la coopération japonaise, en clarifiant que l'expansion du terrorisme avec la violence et la radicalisation nécessite à nouveau des mesures adéquates pour lutter contre la pauvreté. Il a appelé le Japon à soutenir les pays membres du G5 Sahel et de la Commission du Bassin du Lac Tchad (CBLT) qui font face au terrorisme.

7. Les deux dirigeants se sont réjouis de l'organisation de la prochaine édition de la TICAD, qui aura lieu pour la première fois sur le continent africain, en août de cette année et se sont accordés à ménager aucun effort pour renforcer la coopération entre les deux pays, pour la réussite de la TICAD VI. Le Premier ministre SHINZO ABE a marqué son intention de traiter durant la TICAD VI, en se basant sur le concept de la sécurité humaine, les problèmes survenus en Afrique après la TICAD V en 2013, tel que l'épidémie d'Ebola, l'expansion du radicalisme violent et la vulnérabilité de la base économique dû à la chute des prix mondiaux des ressources naturelles. Le Premier ministre japonais a également manifesté son intention d'appuyer l'agenda 2063 qui est l'agenda du développement africain, à travers une contribution concrète en se basant sur les caractéristiques japonaises tel que l'investissement dans les infrastructures de qualité (transport, eau, énergie, technologie de l'information, etc.) et la formation du personnel, avec la coopération du secteur privé du Japon, et dans cette perspective, il a sollicité la contribution du Président pour mener à bien la TICAD VI. Le Président IDRIS DEBY ITNO a pour sa part hautement apprécié la contribution japonaise et a exprimé à cette occasion son intention de participer au TICAD VI en acceptant l'invitation de M. SHINZO ABE.

8. Les deux dirigeants se sont mis d'accord sur le fait que le Conseil de sécurité des Nations Unies ne reflète pas suffisamment la réalité de la communauté internationale du 21<sup>ème</sup> siècle et se sont mis d'accord pour intensifier la collaboration pour accélérer la réforme du Conseil de sécurité pour plus d'efficacité, de transparence, et de représentativité qui devrait être réalisée depuis longtemps. Les deux dirigeants ont souligné l'importance de s'efforcer pour faire avancer le processus à travers une communication et une concertation basée sur les récentes évolutions de la négociation inter-gouvernementale sur la réforme du Conseil de sécurité. En particulier, les deux dirigeants partagent l'importance d'avoir un dialogue entre les deux groupes ; le G4 (Brésil, Inde, Japon et Allemagne) et l'Union Africaine. Les deux dirigeants ont fait appel à tous les membres des Nations Unies de collaborer afin de réaliser cette réforme du Conseil de sécurité.
  
9. Les deux dirigeants ont réaffirmé leur intention de continuer à renforcer leur coopération pour résoudre divers problèmes à l'échelle mondiale, notamment sur la non-prolifération nucléaire et l'utilisation pacifique de l'énergie atomique sous l'égide de l'AIEA (Agence International de l'Energie Atomique), sur le changement climatique et l'implication et exécution de l'agenda 2030 pour le développement durable. Les deux dirigeants ont appelé les pays développés à soutenir fortement les pays pauvres, surtout africains, qui sont plutôt les premiers victimes des effets du changement climatique.
  
10. Le Président IDRIS DEBY ITNO a enfin exprimé sa profonde reconnaissance pour l'invitation au dialogue élargi du Sommet G7 d'Ise-Shima et il a souhaité au Japon du succès pour les jeux olympiques et paralympiques de Tokyo en 2020.